

GARANTIA

Informamos que deberá leer atentamente el manual de utilización incluido en este embalaje.

El producto Temporis IP 200 está conforme con las normas técnicas europeas, certificado con la marcación CE.

El producto que acaba de adquirir es un producto tecnológico, que debe ser manipulado con cuidado.

Este producto dispone de una garantía legal en los términos y condiciones aplicables a la venta de bienes de consumo del país donde compró el producto.

Para cualquiera información relativa a esta garantía legal, pregunte a su vendedor.

Sin perjuicio de toda y cualquier garantía legal del que el producto se beneficie, Atlinks garantiza que el producto que consta en el presente embalaje (el «Producto») es conforme a las especificaciones técnicas indicadas en el manual de utilización, durante el periodo de garantía. Este periodo de garantía tendrá inicio en la fecha de la compra de un Producto no usado, que se presume que sea la fecha que consta en la factura o en el ticket de compra emitido por su vendedor y en el que figura el nombre del vendedor, y por un periodo de:

Veinticuatro (24) meses para el teléfono, con excepción de los consumibles, accesorios y baterías.

Cualquiera reclamación realizada en el ámbito de esta garantía y durante el periodo de garantía, deberá ser acompañada del Producto completo, el cual deberá ser devuelto al vendedor al que compró el Producto a la dirección correspondiente a su establecimiento de venta, tan pronto como surja o sea conocido el defecto, juntamente con el justificante de la compra, ya sea la factura o el ticket de compra emitido por el vendedor especificando el lugar de la compra y el número de serie del Producto.

Durante el periodo de garantía, el Producto o la pieza que posea un defecto en su diseño, materiales o acabamientos será reparado o sustituido, gratuitamente, por un producto o pieza idénticos o por lo menos equivalentes en lo que se refiere a funcionalidades y desempeños. Si la reparación o la sustitución se revelasen imposibles o fueran desproporcionadas desde el punto de vista comercial teniendo en cuenta el valor del Producto, ATLINKS reembolsará el precio que fue pagado en la compra del Producto o sustituirá el Producto por un producto equivalente.

En los más amplios términos permitidos por la ley, el Producto o pieza reparados o sustituidos, que pueden ser nuevos o remodelados, se benefician de una garantía de noventa (90) días a partir de la fecha de la reparación o sustitución, o hasta el fin de la garantía inicial del Producto, si esta fuese superior a los noventa (90) días. En el caso de que el periodo en que estuviese privado del uso del Producto por causa de la reparación o sustitución (siempre que el Producto con defecto se entregue a su vendedor hasta que sea puesto a su disposición) fuera superior a seis días, el periodo de garantía será alargado por el periodo excedente correspondiente. **No obstante, si el plazo de la garantía legal en el caso de sustitución o reparación en vigor en su país fuese superior, sólo será aplicable la garantía legal.**

Se excluyen de la presente garantía los siguientes casos:

- Productos dañados por un mal uso o utilización del Producto no conforme a las instrucciones del manual de usuario;
- Por una conexión incorrecta o uso inadecuado del producto, en particular con accesorios incompatibles en los términos que constan en el manual de utilización;
- Por causa de que el Producto haya sido abierto, modificado o equipado con piezas de sustitución no aprobadas;
- Remoción del número de serie o alteración de modo que el número de serie se torne ilegible.
- Desgaste normal, incluido el desgaste normal de los accesorios, baterías y pantallas;
- No haber respetado las normas técnicas y de seguridad vigentes en el área geográfica de utilización;
- Productos que hayan sufrido golpes o caídas;
- Daños resultantes de rayos, oscilaciones de energía, proximidad a una fuente de calor radiación, agua, exposición a temperatura excesiva, humedad u otras condiciones ambientales o cualquier causa externa al Producto.
- Negligencia o manutención incorrecta;
- Daños causados por servicios de manutención o reparación fuera de un centro homologado Atlinks.

Si el producto reexpedido no estuviese cubierto por la garantía, recibirá un presupuesto de reparación que mencionará el coste de análisis y los costes logísticos que serán cobrados en el caso de que pretenda que el Producto le sea devuelto.

Esta garantía es válida en el país donde usted ha comprado el producto, con la condición de que sea un miembro de la Unión Europea.

Sin perjuicio de las disposiciones legales imperativas, todas las garantías que no están descritas en el presente documento son expresamente excluidas.

EN LOS MÁS AMPLIOS TÉRMINOS PERMITIDOS POR LA LEY APLICABLE.

- A) ESTA GARANTIA ES EXCLUSIVA DE TODAS Y CUALESQUIERA OTRAS GARANTIAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDO, PERO CON LIMITACIÓN, LAS GARANTIAS DE CALIDAD MERCANTIL O DE ADAPTACION A UN OBJETO PARTICULAR;
- B) ATLINKS DECLINA CUALQUIER RESPONSABILIDAD POR PÉRDIDA O DETERIORO DE DATOS, INACTIVIDAD, PÉRDIDA DE OPORTUNIDADES DE NEGOCIOS, LUCRO CESANTE, PÉRDIDA DE CLIENTELA O DE OTRA VENTAJA ECONOMICA, O, EN GENERAL POR CUALESQUIERA DAÑOS INDIRECTOS, INMATERIALES, CONSECUTIVOS O ACCESORIOS;
- C) LA RESPONSABILIDAD DE ATLINKS ESTÁ LIMITADA AL VALOR DE COMPRA DEL PRODUCTO, SALVO EN EL CASO DE NEGLIGENCIA, DOLO O DE RESPONSABILIDAD OBJETIVA DEL PRODUCTOR Y RESPONSABILIDAD POR MUERTE O DAÑOS PERSONALES.

Mención de copyright y marcas

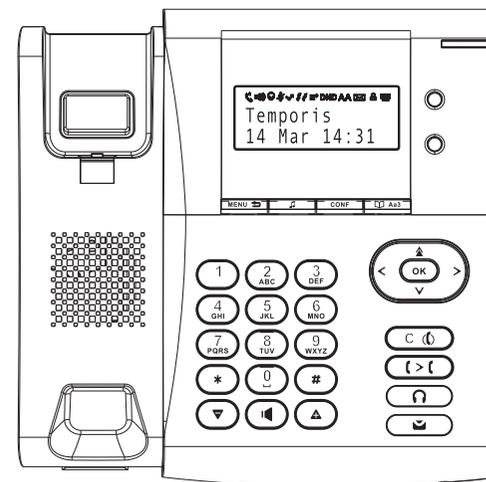
Copyright © 2011 ATLINKS. Todos los derechos reservados. ATLINKS se reserva el derecho de modificar las especificaciones técnicas de sus productos sin preaviso, con el objetivo de aportar mejoras técnicas o respetar nuevas reglamentaciones.

Alcatel y Temporis son marcas registradas. El logotipo y el nombre de Alcatel son marcas registradas de Alcatel utilizadas bajo licencia por ATLINKS.

Model : IP200
A/W No. : 10000268 Rev. 0 (SP)
Printed in China

ALCATEL

Temporis IP 200 GUÍA RÁPIDA



- Retención
- Conferencia
- En reposo: acceso a la agenda
Modo entrada de texto : cambia entre letras y números
- En reposo: acceso a MENU, Colgar, Atrás
- Teclas de línea
- Teclas de navegación (arriba, abajo, izquierda, derecha)
Acceso directo a funciones
- En reposo: Rellamada
- Tecla confirmar
- En modo edición /marcación: borra caracteres / dígitos
En comunicación : silencio / activa el micrófono
Pulsar para rechazar una llamada
- Acceso a transferencia de llamadas
- Auriculares
- Acceso al buzón de voz
- Con llamada entrante: aumenta el volumen del timbre
En comunicación: aumenta el volumen del auricular, cascos o manos libres
- Activa/desactiva el manos libres
- Con llamada entrante: disminuye el volumen del timbre
En comunicación: disminuye el volumen del auricular, cascos o manos libres
- Desvío activado o llamada desviada
- Modo No molestar
- Respuesta automática activada
- Buzón de voz
- Teclado bloqueado
- Parpadea cuando no hay conexión a la red



- En modo auricular
- Manos libres activado
- En modo cascos
- Micrófono silenciado
- Llamada/s perdida/s
- Llamada entrante
- Llamada saliente

Acceso al Interfaz Web

1. Pulse **OK** para comprobar la dirección IP del teléfono.
2. Abra un navegador de Internet en su ordenador. Introduzca http:// y la dirección IP en la barra de direcciones.
3. El usuario y contraseña por defecto son « user/user » para usuarios y « admin/admin » para funciones de administrador.
4. La configuración mínima incluye una cuenta sip. Utilice la guía del administrador para más detalles.

Cambiar el idioma

- Pulse **MENU** → → 3. Ajustes-> 1. Básicos-> 1. Idioma
- Seleccione el idioma que desee y pulse **OK**.

Realizar una llamada

- **Premaración:** teclee el número de destino y tome el auricular.
- **Marcación directa:** levante el auricular e introduzca el número de teléfono.
- **Manos libres:** introduzca el número de teléfono y pulse **📞** o vice versa .
- **Auricular:** pulse **📞**, introduzca el número de teléfono y pulse **OK**.

Aceptar una llamada

- **Con el auricular:** tome el auricular.
- **Con los cascos:** pulse **📞**.
- **En manos libres:** pulse **📞**.

Nota: al recibir una segunda llamada, pulse **OK** para aceptarla o la tecla **C (📞)** para rechazarla .

Retener una llamada

- Pulse **🎵**. Para recuperar la llamada pulse **🎵**.

Nota: con más de una llamada activa, seleccione la llamada con **▲** y **▼** y luego use **🎵** para retener o recuperar la llamada.

LLamada a 3

1. Una vez que está en línea con su primer interlocutor, pulse la tecla de línea; la llamada queda retenida.
2. Marque el número del segundo interlocutor.
3. Pulse **CONF** para establecer la conferencia.

Transferencia de llamadas

Transferencia con consulta:

1. Pulse **{>{}** durante la conversación activa; la llamada queda retenida.
2. Marque el número al que desea transferir.
3. Cuando se responda a la llamada, cuelgue o pulse **{>{}** para completar la transferencia.

Transferencia sin consulta:

1. Pulse **{>{}** durante la conversación activa; la llamada queda retenida.
2. Marque el número al que desea transferir y pulse **{>{}** o cuelgue.

Desvío de llamadas

1. Pulse **▼**.
2. Introduzca el número de destino y pulse **OK**.

Nota: para desactivar el desvío de llamadas vuelva a pulsar **▼**. Para cambiar el número de destino destino, vaya a **MENU** → >2. Funciones>1. Desvío

Lista de llamadas

1. Pulse **<** para entrar en el registro de llamadas.
2. Desplácese por la lista usando **🔍**.

Nota: para borrar una entrada, pulse la tecla **C (📞)**. Para marcar pulse **OK**. Para añadir a la agenda pulse **Aa3**.

Agenda

Acceso a la agenda :

1. Pulse **Aa3**.

Añadir una nueva entrada:

1. Pulse **Aa3**.
2. Seleccione **Agenda => Contactos**
3. Seleccione **Añad** y pulse **OK**.
4. Introduzca el nombre y pulse **▼**.
5. Introduzca el número y pulse **OK**.

Rellamada

1. Pulse **▲**, seleccione la llamada que desee y pulse **OK**.

Modo No molestar

1. En reposo: pulse **CONF** para activar o desactivar este modo.
2. El icono DND aparecerá en pantalla cuando haya activado el modo No Molestar.

Buzón de voz

1. Pulse **📧** para acceder al buzón de voz.

Declaración de conformidad para la Comunidad Europea

ATLINKS declara que el teléfono Temporis IP 200 está conforme con las exigencias esenciales y las disposiciones pertinentes de la directiva europea 1999/5/CE.

Puede descargar la declaración de conformidad a la siguiente dirección: www.atlinks.com

El logo CE utilizado en los productos indica la conformidad de los mismos con las exigencias esenciales de todas las directivas aplicables.



Declaración de conformidad con las reglas de la Comisión

Federal americana de las Comunicaciones (FCC)

Este equipamiento ha sido probado y declarado conforme con las limitaciones relativas a un aparato numérico de clase B, de conformidad con la sub-sección J de la Sección 15 de las reglas de la FCC. Estas disposiciones tienen como objetivo proteger razonablemente contra las interferencias nocivas cuando se utilice este aparato en un entorno comercial. Este aparato genera, utiliza y puede emitir energía radioeléctrica y puede, si no está instalado y utilizado de conformidad con las instrucciones de esta guía, causar interferencias que pueden perturbar las comunicaciones de radio. El uso de este aparato en una zona residencial puede causar interferencias nocivas a las cuales el usuario tiene la obligación de remediar a expensas suyas.

Medio ambiente



Este símbolo significa que su aparato electrónico fuera de uso tiene que ser desechado independientemente y no debe ser tirado junto con los residuos domésticos. Con este propósito, la Unión Europea ha establecido un sistema de recolección y reciclado específico en el que la responsabilidad recae sobre los productores.

Este aparato está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que se pueden reciclar y reutilizar. Es muy probable que los aparatos eléctricos y electrónicos contengan elementos que, si bien son indispensables para el correcto funcionamiento del sistema, pueden resultar peligrosos para la salud y el medioambiente si su manipulación y eliminación se realiza de forma incorrecta. Por lo tanto, le rogamos que no deseché su aparato usado junto con los residuos domésticos.

Si usted es el propietario del aparato, debe depositarlo en el punto de recogida local correspondiente o entregarlo al vendedor a cambio de la adquisición de un aparato nuevo.

(a)- Si usted es usuario profesional, consulte las instrucciones de su proveedor.

(b)- Si tiene el aparato en régimen de alquiler o en depósito, póngase en contacto con su proveedor de servicios.

¡Ayúdenos a conservar el medioambiente en el que vivimos!